

Publié par la Cie. d'Imp.

EDITION QUOTIDIENNE

10ème ANNEE No. 155

OTTAWA, LUNDI, 6 MAI 1889

OSCAR McDONELL, Directeur

LE NUMERO : 2 CENTIMS

LE CANADA

FONDÉ EN 1879

Prix de l'abonnement

MOTIFS QUOTIDIENS \$4.00
en dehors de la ville \$4.00
MOTIFS HEBDOMADAIRES \$1.50
Invariablement payable d'avance.
Toutes lettres, correspondances etc. etc. doivent être adressées à

OSCAR McDONELL
OTTAWA, Ont.

BUREAUX ET ATTELIERS
115 Rue St. Patrice
414 et 416 rue Sumner

Nouvelles Diverses

Un père assassiné
PARIS, 2.—Un crime épouvantable a été commis à Berzé-le-Châtel (Saône-et-Loire).
Le nommé Etienne Bonnet, âgé de trente-quatre ans, était allé chercher à l'école son fils Jean âgé de six ans.
Arrivé à son domicile, il cochait le pauvre petit par terre, la tête appuyée sur le bord d'un paquet et, d'un coup terrible sur le cou, au dessous de l'oreille gauche. L'enfant ne tarda pas à expirer. Après l'avoir frappé, l'assassin l'avait étendu sur un lit.
Il se préparait à commettre un deuxième meurtre sur sa petite fille Antonette, âgée de onze ans, qu'il tenait enfermée dans une pièce voisine, lorsque cette dernière se mit à jeter des cris de frayeur.
Fort heureusement, un voisin, passant par là en ce moment, se précipita à son secours et empêcha Bonnet d'accomplir son deuxième crime.
L'assassin a été arrêté. On suppose qu'il a accompli ce meurtre dans un moment d'aliénation mentale.

Un délateur mal reçu
Un homme de la campagne est venu à Montréal hier pour dénicher un hôtelier de sa paroisse qui a vendu de la boisson le premier qui qu'il n'ait payé sa licence que le deux seulement.
Notre homme s'adressa à quelques jeunes gens en face d'un hôtel de la rue Notre-Dame et leur demanda de lui indiquer le bureau de M. Lamontagne. Plaisantant, l'un d'eux lui dit qu'il était à quelques pas de la porte du bureau, et le fit entrer dans l'hôtel suivi de ses compagnons.
S'adressant à l'hôtelier, le jeune homme lui dit : M. Lamontagne, voici un homme qui veut vous parler, et il lui fit un signe d'intelligence. C'est bien, dit celui-ci, passez par ici, mon ami, et il le fit entrer dans une chambre voisine. Alors l'habitant dit au faux Lamontagne qu'il était envoyé par son curé pour faire une plainte contre un hôtelier de sa paroisse pour vente de boisson sans licence le jour mai, et qu'il devait recevoir sa part de l'amende c'est-à-dire trente piastres.
—Les prix sont changés, répondit l'hôtelier, et par la nouvelle loi vous n'avez droit qu'à dix piastres.
Comme celui-ci s'échappait de la main pour prendre le billet, l'hôtelier qui est un homme robuste lui asséna un formidable coup de poing entre les yeux, qui fit voir mille chandelles au malheureux habitant. Il n'eut que le temps de dire : "Aï !" pour être traîné par le faux Lamontagne dans un second coup lui arriva sur la bouche, et que les jeunes gens entrèrent et se mirent à taper sur le pauvre homme, à qui mieux mieux.
Aveuglé par les coups, ne sachant où donner la tête, le dénonciateur put enfin s'échapper de ses agresseurs et prit ses jambes à son cou ; au derniers avis, il courrait encore.

Un partielle condamné à mort
Elmer Sharkey, un jeune homme de 22 ans, arrêté au mois de janvier dernier sous l'accusation d'avoir assassiné sa mère, près d'Eaton (Ohio), vient de passer en jugement dans cette ville et a été déclaré coupable de meurtre au premier degré, ce qui entraîne fatalement la peine de mort.
Le crime et le procès de Sharkey ont causé une très grande sensation à Eaton et dans toute la région environnante.
Mme Caroline Sharkey, qui était veuve, demeurait seule avec son fils dans une ferme sise à deux milles environ d'Eaton. Le 12 janvier dernier, la pauvre femme a été trouvée morte dans son lit. Elle avait été assassinée pendant la nuit ; le meurtrier lui avait fracassé la tête à l'aide d'un marteau qui a été découvert tout ensanglanté à côté du cadavre.
Elmer a d'abord prétendu que sa mère avait été tuée par des malfaiteurs qui s'étaient introduits par effraction dans la maison. Mais l'enquête a bientôt démontré qu'il n'existait pas la moindre trace d'effraction dans la maison et que l'enfant n'avait été volé.
Le fils de la défunte a été mis

Nouvelles de jour
La statistique officielle montre en 4 minutes dans l'émigration d'Angleterre au Canada, durant le mois d'avril. La diminution dans l'espace de quatre mois n'a pas été moins de 4,700. L'émigration en général a été beaucoup plus faible que l'an dernier.
On a commencé à jeter les fondements d'un nouveau temple catholique à Montréal, il portera le nom de St Antoine.
Les feux de forêts font actuellement des ravages considérables dans le voisinage de Marsaw Miss.
On est à faire actuellement une enquête minutieuse sur les causes du meurtre de Nelson Bernier du Cap St Ignace, que l'on a supposé avoir été assassiné.
Un jeune homme de Toronto du nom de Chas. Kerby s'est fait frapper par un train samedi soir ; la mort a été instantanée.
Jack Flynn et Jos Gunning sont entrés dans un restaurant, à Toronto samedi, et sur leur refus de payer le repas qu'ils avaient pris, une altercation s'en suivit et le garçon de table fut frappé d'un coup de couteau sous le bras droit, la victime est morte avant l'arrivée du médecin. L'assassin n'est pas encore arrêté.
Une femme du nom de Suzard résidente à Hochelaga, Montréal s'est horriblement brûlée par suite de bris d'une lampe. Son état est désespéré.

Variétés
Extrait d'album.
Pensée folâtre d'un historien en délire :
"Sept cités se sont disputées la gloire d'avoir donné le jour à Homère."
"Pas étonnant alors que le pauvre homme ait été aveuglé toute sa vie !"
On parle d'un homme très gai, dont les farces sont légendaires et qui n'a qu'à paraître pour exciter le rire.
Voilà s'avez-vous ? demande quelqu'un.
— Ah ! il est décapillant. Je l'ai aperçu une fois à un enterrement. Mais si vous aviez vu ! Il conduisait le deuil comme un coillon !"
On demande à un sillon pour travailler dans le chemin de pratique. S'adresser immédiatement à H. C. DEYMOND, coin des rues Sparks et O'Connor, en haut.

alors en état d'arrestation, et, en présence des charges accablantes qui pèsent sur lui, il s'est décidé à faire les aveux les plus complets. En vain l'avocat de l'accusé a-t-il essayé de le faire passer pour fou, le jury a rendu sans hésitation un verdict de culpabilité, car la délibération n'a duré que quelques instants. Le paricide n'a manifesté aucune émotion en attendant le terrible verdict.

Une horrible histoire d'assassinat
A l'enquête du coroner tenue sur la cause de la mort de Robert Burns, patient à l'asile des aliénés de Jefferson, à Chicago, les gardiens Richardson, Crogan et Pacha, accusés d'avoir causé sa mort par leurs mauvais traitements. La veuve du défunt et son frère ont déclaré que Burns était en parfaite santé lorsqu'il a été envoyé à l'asile.
Chas. Beck, reporter, qui a simulé la folie et a été admis à l'asile, a raconté en détail les actes de brutalité dont Burns a été victime de la part de ses usés. Il déclare que le patient n'était pas incontrôlable, mais qu'il semblait comme hébété. Beck déposa que Burns reçut l'ordre de s'asseoir sur un banc. Il se leva et se dirigea vers le banc, mais Richardson le frappa à la tête avec violence sur le banc. Se relevant machinalement Richardson le frappa violemment à coups de pieds dans l'abdomen.
Burns se leva de nouveau, mais Richardson le saisit au collet, le traissa sur le plancher, le frappant à coup de pieds dans le côté de l'estomac, et lui mettant la figure en marmelade avec ses poings. Les accusés entreprirent de passer sa jambe blessée, le boucaulant rudement et lui faisant endurer des douleurs atroces, et continuant à le frapper tout en le passant. Crogan ramassa la chaussure de Burns et la tenant par le bout, il en frappa le patient à la tête avec le talon. Burns était alors dans un état presque comateux.
Il fut ensuite renversé de son siège qui était couvert du sang qui avait coulé de sa tête. Ce soir-là l'on donna à Burns l'ordre de se déshabiller, mais comme il n'obéissait pas on le frappa à coup de poing et on lui mit les menottes. Finalement, les gardiens le garrottèrent et Richardson le frappa à coup de pied dans l'abdomen, le renversant sur son lit. Le reporter passa dix jours à l'asile. Burns n'était plus alors qu'un squelette et un idiot incurable.

Table Horaire
Ligne directe pour Montréal, Québec, Boston, New-York, Toronto, Detroit, Chicago et tous les points à l'Est et à l'Ouest.
Les convois quittent la gare UNION comme suit :

4.30 A.M.	Pour MONTREAL, TORONTO, RIVERSIDE, QUEBEC ST. JEAN, N. B., HALIFAX et tous les points à l'Est et à l'Ouest.
7.00	
4.40 P.M.	
11.30 A.M.	Pour KINGSTON, PETERBORO, TORONTO, DETROIT, BUFFALO, BAY CITY, CHICAGO et tous les autres points à l'Ouest.
11.00 P.V.	
3.30 P.M.	Express local pour ALBANY, PARKERSBURG, ASTORIA, LEWISBURG, P. MONROE, CH. A. S. RIVER et autres.
12.01 Minuit	Pour PORT ARTHUR, WINDSOR, VICTORIA, YAKONA et tous les points sur la côte nord-ouest du Pacifique.
12.01 Minuit	
6.00 A.M.	Pour PASSCOTT, New-York et tous les points dans l'Etat de New-York.
1.45 P.M.	

Billets d'excursion, tables horaires, cartes et tout autre renseignement peuvent être obtenus au bureau des Billets de la C. & N. O. 4, rue Sparks.
J. E. PARKER, Cité.
D. McNICOLL, Agent général des Passagers.
LUCIUS TUTTLE, Gérant des Passagers.

W. E. BROWN

MANUFACTURIER ET MARCHAND

— DE —

CHAUSSURES EN GROS

A transporté son établissement au

NO 61 RUE RIDEAU, OTTAWA

ROBINSON & CIE

GRAINÉTIERS ET FLEURISTES

Marchands de toutes semences, jardiniers et fleuristes, bouquets de fleurs, plantes et toutes sortes d'ouvrages en fleurs pour cérémonies de mariage ou enterrement, une spéciale attention.

223 Rue Rideau, Ottawa, Ont.

GEORGE COX

LITHOGRAPHE, GRAVEUR, CLICHEUR et MÉDAILLEUR

25 RUELLE CALFE OTTAWA, ONTARIO

VOITURES DE PLACE

DE PREMIERE CLASSE.

Communications téléphoniques en tout temps

266, rue Saint-Patrick, Ottawa.

112-87-88 GUSTAVE RICARD

HOTEL CANADIEN

CI-DEVANT OCCUPÉ PAR G. LATRIMONVILLE

Ce magnifique hôtel vient d'être acheté par M. John Johnston, ex-proprétaire du "Royal Exchange".
Les repas sont servis à toute heure, à la carte, système européen, et sous la surveillance d'un cuisinier français de première classe.
Vins, claret, sauternes, champagne et liqueurs de première qualité.
Cet établissement vient d'être meublé à neuf, les chambres sont spacieuses et des miroirs aériels, éclairant face au "Royal Hill".
L'entrée privée est sur l'avenue McKinnis et l'entrée générale du restaurant aux Nos. 336 et 338 sur la rue Sparks.
JOHN JOHNSTON, Propriétaire

ACHETEZ VOS COTONNADES CHEZ

D. GARDNER & Cie

66 ET 68 RUE SPARKS.

Nous offrons en vente plus de 2,000 pièces de cotonnades de dessins nouveaux et importées directement par nous mêmes de Paris et d'Angleterre

LES PRIX VARIENT ENTRE 6c. et 15c. LA VERGE

Etottes dites "Chambray" pour robes avec broderies assorties de \$2.75 à \$5 pièce. Satins pour robes à teintes nouvelles pour l'été et Pinghams d'Écosse modèles élégants de 9 cents à 17 cents.

Prix plus bas que ceux de toute autre maison de détail d'Ottawa. Indiennes et cotonnades à la pièce aux prix du gros.

D. GARDNER & CIE.

LE PACIFIQUE CANADIEN

TABLE HORAIRE

Ligne directe pour Montréal, Québec, Boston, New-York, Toronto, Detroit, Chicago et tous les points à l'Est et à l'Ouest.

Les convois quittent la gare UNION comme suit :

4.30 A.M.	Pour MONTREAL, TORONTO, RIVERSIDE, QUEBEC ST. JEAN, N. B., HALIFAX et tous les points à l'Est et à l'Ouest.
7.00	
4.40 P.M.	
11.30 A.M.	Pour KINGSTON, PETERBORO, TORONTO, DETROIT, BUFFALO, BAY CITY, CHICAGO et tous les autres points à l'Ouest.
11.00 P.V.	
3.30 P.M.	Express local pour ALBANY, PARKERSBURG, ASTORIA, LEWISBURG, P. MONROE, CH. A. S. RIVER et autres.
12.01 Minuit	Pour PORT ARTHUR, WINDSOR, VICTORIA, YAKONA et tous les points sur la côte nord-ouest du Pacifique.
12.01 Minuit	
6.00 A.M.	Pour PASSCOTT, New-York et tous les points dans l'Etat de New-York.
1.45 P.M.	

Billets d'excursion, tables horaires, cartes et tout autre renseignement peuvent être obtenus au bureau des Billets de la C. & N. O. 4, rue Sparks.
J. E. PARKER, Cité.
D. McNICOLL, Agent général des Passagers.
LUCIUS TUTTLE, Gérant des Passagers.

W. E. BROWN

MANUFACTURIER ET MARCHAND

— DE —

CHAUSSURES EN GROS

A transporté son établissement au

NO 61 RUE RIDEAU, OTTAWA

ROBINSON & CIE

GRAINÉTIERS ET FLEURISTES

Marchands de toutes semences, jardiniers et fleuristes, bouquets de fleurs, plantes et toutes sortes d'ouvrages en fleurs pour cérémonies de mariage ou enterrement, une spéciale attention.

223 Rue Rideau, Ottawa, Ont.

W. J. ELLARD

FABRICANT DE CHARRUES ET FERRURES

Réparations de tout genre exécutées avec le plus exact détail

L'entrée privée est sur l'avenue McKinnis et l'entrée générale du restaurant aux Nos. 336 et 338 sur la rue Sparks.
JOHN JOHNSTON, Propriétaire

W. J. ELLARD

FABRICANT DE CHARRUES ET FERRURES

Réparations de tout genre exécutées avec le plus exact détail

L'entrée privée est sur l'avenue McKinnis et l'entrée générale du restaurant aux Nos. 336 et 338 sur la rue Sparks.
JOHN JOHNSTON, Propriétaire

W. J. ELLARD

FABRICANT DE CHARRUES ET FERRURES

Réparations de tout genre exécutées avec le plus exact détail

L'entrée privée est sur l'avenue McKinnis et l'entrée générale du restaurant aux Nos. 336 et 338 sur la rue Sparks.
JOHN JOHNSTON, Propriétaire

W. J. ELLARD

FABRICANT DE CHARRUES ET FERRURES

Réparations de tout genre exécutées avec le plus exact détail

L'entrée privée est sur l'avenue McKinnis et l'entrée générale du restaurant aux Nos. 336 et 338 sur la rue Sparks.
JOHN JOHNSTON, Propriétaire

Bureau de Poste d'Ottawa.

Arrivée et départ des malles.

MALLES	Partance	Arrivée.
Ouest - Toronto, Hamilton, Niagara Falls, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	6 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	5 h 30	7 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	6 h 30	8 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	7 h 30	9 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	8 h 30	10 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	9 h 30	11 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	10 h 30	12 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	11 h 30	1 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	12 h 30	2 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	1 h 30	3 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	2 h 30	4 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	3 h 30	5 h 30
Ouest - Toronto, Pelee Island, etc.	4 h 30	